

# **JENSEN<sup>®</sup>** audio

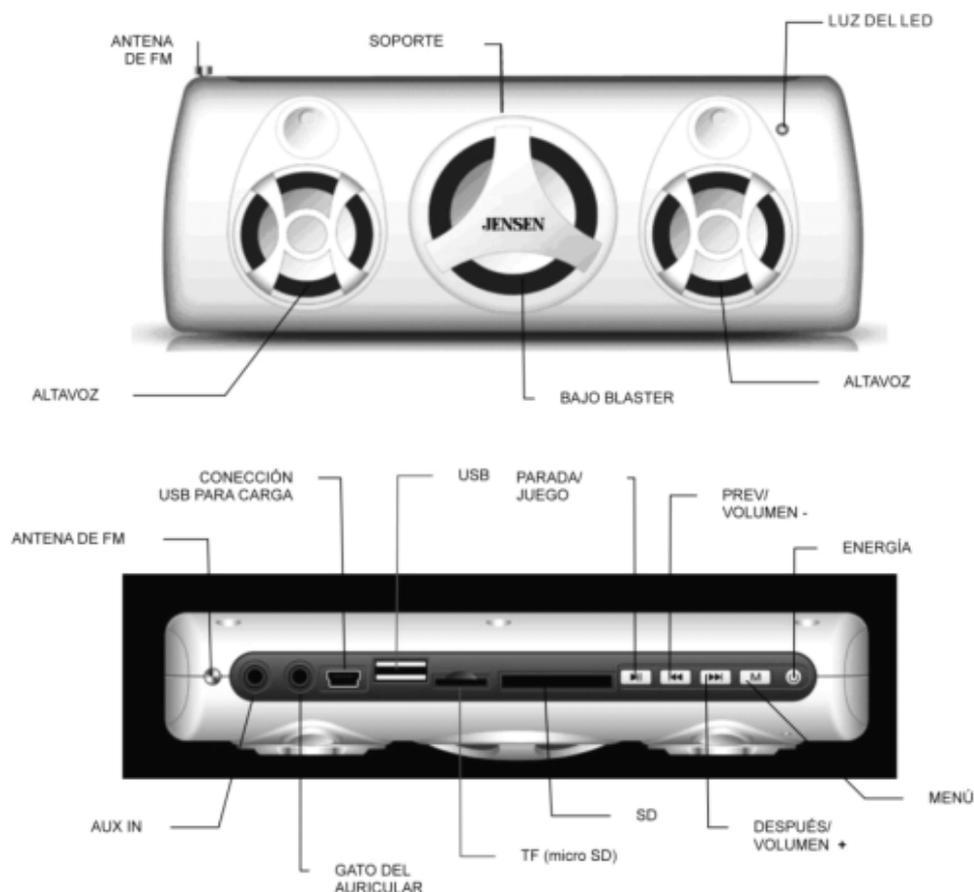
**MODELO SMPS-575**

**ALTAVOZ ESTÉREO PORTÁTIL CON RADIO FM**



**Por favor lea y observe cuidadosamente este  
Manual de Instrucciones cuidadosamente antes  
de utilizar la unidad y reténgalo para futura  
referencia**

## UBICACIÓN DE LOS CONTROLES



| BOTÓN  | FUNCIÓN DEL BASIC  |
|--|--|
|  <b>CON./DESC.</b> | Presione y sostenga el botón por cerca de 3 segundos para dar vuelta al SMPS-575 ENCENDIDO o APAGADO |
| <b>MENÚ</b>  | Presione el botón para accionar la palanca entre los modos de SD/TF/USB o de FM                      |

|   |   |
|---|---|
| <br>DESPUÉS/ VOLUMEN +       | Botón Dual-Function: Presione el botón para saltar a la estación siguiente de track/FM. Presione y sostenga el botón para aumentar el nivel de sonido.                    |
| <br>PREV/ VOLUMEN -          | Botón Dual-Function: Presione el botón para saltar a la estación anterior de track/FM. Presione y sostenga el botón para disminuir el nivel de sonido.                    |
| <br>PARADA/JUEGO<br>(PARADA) | MODO DE SD/USB/TF:<br>Presione el botón una vez para jugar y para parar otra vez<br>MODO de FM: Presione el botón una vez para comenzar el proceso auto de la exploración |

## CARGA DE LA BATERÍA

Su SMPS-575 contiene una batería recargable del ion del litio(Li-ion) que se pueda cargar completamente sobre aproximadamente 6 horas por su PC.

1. Mueva de un tirón suavemente hacia fuera el SOPORTE encendido detrás de SMPS-575.  
 Nota: Tenga cuidado de no romper la bisagra del SOPORTE mientras que lo mueve de un tirón excesivo o ábrelo.
2. Quite la cubierta del compartimiento de batería y según la polaridad demostrada en el relleno del compartimiento de batería la batería del Litio-Ion (incluida) en el compartimiento de batería.
3. Substituya la cubierta del compartimiento de

- batería y cierre el SOPORTE si usted no piensa en usarlo.
4. Tape el extremo pequeño del cable del USB (incluido) en el PUERTO de la CARGA en SMPS-575 y tape el otro extremo del cable del USB en un puerto disponible del USB en su computadora.
  5. Después de cargar la unidad por 6 horas, desenchufe el cable del USB para evitar de cobrar el paquete de la batería excesivamente.

**Nota:** La batería debe ser recargada:

- i. Antes del primer uso,
- ii. Si usted nota el LED oscila al jugar en el alto volumen. Esto indica que la batería está llegando a ser débil.
- iii. El SMPS-575 no se ha utilizado durante un largo periodo de tiempo (sobre 60 días).

**IMPORTANTE: NO CARGUE CONTINUAMENTE LA BATERÍA POR 16 HORAS O MÁS A LA VEZ. EL COBRAR EXCESIVAMENTE PODÍA HACER EL FUNCIONAMIENTO DE LA BATERÍA RECARGABLE DETERIORAR PREMATURAMENTE.**

## **INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD DE PILA DE LITIO**



No queme ni entierre las pilas. No perforo ni aplaste. No desmonte. No deseche las pilas de litio en la basura. Recicle en su tienda local de sitios de colección. Si el electrolito en las pilas debe hacer contacto con su piel, lave completamente con el jabón

y el agua. Si en los ojos, aclare completamente con agua fresca. Busque inmediatamente la atención médica. Cuando la energía de la pila está débil, la pantalla se apaga.

La pila interna puede descargar completamente después un largo periodo de tiempo de no uso. Recargue la pila antes de uso. La pila interna sólo debe cargarse con el cable USB incluido. Cargue el llavero con foto en una superficie ignífuga lejos de artículos o líquidos inflamables. Sigue las instrucciones del fabricante para cargar el producto y no carga más largo que recomendado. Desconecte el llavero cuando la pila es cargada. NUNCA deje el llavero con foto desatendido al cargar.

### **Reciclar las Baterías Recargables**



Recicle sus baterías recargables en uno de los muchos sitios de colección en EEUU y Canadá. Para encontrar el sitio más cercano, visite [www.call2recycle.org](http://www.call2recycle.org) o llame el número de teléfono gratuito al 1-877-2-RECYCLE.

### **OPERACIÓN DE RADIO**

1. Presione y sostenga el BOTÓN de la ENERGÍA  por 3 segundos para girar el SMPS-575. El LED se encenderá.
2. Presione  abotone una vez para comenzar el automóvil que explora las estaciones disponibles de FM. La radio buscará para estaciones dentro de la banda

de frecuencia de FM y excepto las estaciones como precolocaciones.

3. Presione  o  abotone para saltar a la estación ahorrada siguiente o a la estación ahorrada anterior.
4. Presione y sostenga  o  abotone para aumentar o para disminuir el nivel del volumen.
5. Para dar vuelta al SMPS-575 APAGADO, presione y sostenga  abotone por 3 segundos y lance  cuando el sonido para. El LED se apagará. NOTA: Si se inserta una tarjeta del SD, debe ser quitada antes de dar vuelta al SMPS-575 APAGADO.

## **LAS EXTREMIDADES PARA QUE LA MEJOR RECEPCIÓN DE FM**

Para asegurar a una recepción máxima de FM, la antena de FM se debe ampliar completamente para obtener la señal mejor.

### **OPERACIÓN de SD/TF/USB (SD/Micro SD y el flash del USB conducen no incluido)**

1. Inserte su impulsión del flash de la tarjeta, del TF (SD micro) o del USB del SD con el lado de la etiqueta que hace frente hacia fuera, en la ranura relevante. Cerciórese de que los archivos de la música MP3 estén cargados en la tarjeta de la impulsión del flash del USB antes de la inserción.
2. Presione y sostenga  abotone por 3 segundos para girar el SMPS-575. El LED se encenderá. Comienzo del aparato de lectura y los flashes del LED.
3. Presione  abotone para detenerse brevemente y para reasumir otra vez aparato de lectura.

4. Presione  o  abotone para saltar a la pista siguiente o anterior.
5. Presione y sostenga  o  abotone para aumentar o para disminuir el nivel del volumen.
6. Si usted desea escuchar la radio de FM, presione el botón de M una vez para cambiar al modo de radio de FM.
7. Para dar vuelta al SMPS-575 APAGADO, presione y sostenga  abotone por 3 segundos y lance  cuando el sonido para. El LED se apagará. **NOTA:** Si se inserta una tarjeta del SD, debe ser quitada antes de dar vuelta al SMPS-575 APAGADO.

## EN FUNCIONAMIENTO AUX IN

Este SMPS-575 proporciona un AUX. EN el gato (de la LÍNEA) que permite que usted conecte al su iPod, al iPhone, al MP3 o al otro jugador audio digital para jugar música a través de sus altavoces. Un cable de la conexión (incluido) con un enchufe de la estereofonia de 3.5m m en cada extremo se requiere para conectar el SMPS-575 con el dispositivo externo que usted desea jugar audio de.

1. Presione y sostenga  abotone por 3 segundos para girar el SMPS-575. El LED se encenderá.
2. Conecte el gato del auricular de su dispositivo externo con el AUX. EN (LÍNEA) Gato situado en la tapa del SMPS-575. (El cable de la conexión es incluido). El SMPS-575 cambiará automáticamente al modo AUX. de la función una vez que el cable se tape en el AUX. EN (LÍNEA).

3. Comience a jugar al su iPod, al jugador MP3 o al otro jugador audio digital.
4. Ajuste lentamente el control de volumen en su SMPS-575 y el volumen en el dispositivo externo.
5. Dé vuelta apagado al dispositivo externo cuando usted es el escuchar acabado. Dé vuelta al SMPS-575 APAGADO y desenchufe el AUX. EN cable de la conexión (de la LÍNEA).

**Observación:** El AUX. EN (LÍNEA) Gato se tapa una vez, SMPS-575 inscribirá el AUX. EN modo automáticamente ninguna materia si está jugando un SD, SD micro, USB o en modo de FM. Recuerde desconectar el cable de la conexión del uso posterior SMPS-575 para poder escuchar la radio o la música de FM otra vez.

### **USANDO LOS AURICULARES (NO INCLUIDOS)**

La inserción del enchufe de sus auriculares en el auricular estéreo Gato le permitirá escuchar la radio de FM o la música MP3 en privado. Al usar los auriculares, los altavoces incorporados serán desconectados.

### **LEA ESTA INFORMACIÓN IMPORTANTE ANTES DE USAR SUS AURICULARES**

1. Evite el juego extendido en el volumen muy alto como puede deteriorar su audición.
2. Si usted experimenta el sonar en sus oídos, reduzca el volumen o apague su unidad.
3. No utilice mientras que conduce un vehículo motorizado. Esto es peligroso y también ilegal en algunos estados.
4. Guarde el volumen en un nivel razonable aunque que su receptor de cabeza es un tipo al

aire libre diseñado para permitir que usted oiga sonidos exteriores. Volumen excesivo de la nota el alto puede por favor los sonidos exteriores del bloque inmóvil.

## **CUMPLIMIENTO CON LAS REGULACIONES DE LA COMISIÓN FEDERAL DE COMUNICACIONES (FCC POR SUS SIGLAS EN INGLÉS)**

Este equipo ha sido probado y se ha determinado que satisface los límites para un dispositivo digital clase B, de acuerdo a lo que dispone la Parte 15 de los Reglamentos de la FCC, Estos límites tienen el propósito de proporcionar una protección razonable contra interferencia dañina en una instalación residencial. Este equipo genera, usa y puede emitir energía de radiofrecuencia, y si no se instala y se usa de acuerdo con estas instrucciones, puede causar interferencia dañina a las radiocomunicaciones.

Sin embargo, no hay ninguna garantía de que no vaya a ocurrir interferencia en ninguna instalación determinada. Si este equipo causa interferencia no deseada contra la recepción de radio o televisión, lo cual se puede determinar encendiendo y apagando el aparato, se exhorta al usuario a tratar de corregir el problema de la interferencia tomando una o más de las siguientes medidas:

- Reoriente o reubique la antena de recepción
- Aumente la distancia de separación entre el equipo y el receptor
- Conecte el equipo a un receptáculo en un circuito distinto al que usa el receptor.
- Consulte al concesionario o a un radiotécnico experimentado para que le ayuden.

Este dispositivo se conforma con la parte 15 de las reglas de la FCC

**ADVERTENCIA:** Los cambios o modificaciones a esta unidad que no estén expresamente aprobados por la parte responsable de la conformidad podrían anular la autoridad del usuario para operar el equipo.

## CUIDADO Y MANTENIMIENTO

1. Evite usar su unidad bajo los rayos directos del sol o en lugares calientes, húmedos o llenos de polvo.
2. Mantenga la unidad alejada de electrodomésticos que producen calor y fuentes de ruido eléctrico como las lámparas fluorescentes o motores.
3. Para obtener mejor visibilidad en la pantalla del reloj, evite usar la unidad bajo la luz directa del sol o en lugares con mucha iluminación.
4. Desenchufe inmediatamente la unidad de la corriente eléctrica en caso de falla.



En Spectra, la responsabilidad ambiental y social es uno de los valores fundamentales de nuestra empresa. Nos dedicamos a la continua implementación de iniciativas responsables con el objeto de conservar y mantener el medio ambiente a través del reciclaje responsable.

Por favor visítenos en <http://www.spectraintl.com/green.htm> para mayor información sobre las iniciativas de protección del medio ambiente o para encontrar los centros de reciclaje en su área.

**GARANTÍA Y SERVICIOS DE COBERTURA  
LIMITADA POR 90 DÍAS  
VÁLIDA EN LOS ESTADOS UNIDOS SOLAMENTE**

SPECTRA MERCHANDISING INTERNATIONAL, INC. garantiza que esta unidad se encuentra libre de materiales o mano de obra de fábrica defectuosos, por un período de 90 días, desde la fecha de la compra original por parte del cliente, siempre que el producto sea utilizado dentro de los Estados Unidos. Esta garantía no es asignable o transferible. Nuestra obligación de acuerdo a esta garantía es reparar o reemplazar la unidad con defectos o cualquier parte correspondiente, con excepción de las baterías, cuando es devuelta al Departamento de Servicios de SPECTRA, acompañada de la prueba de la fecha original de compra por parte de cliente, como por ejemplo una copia duplicada del recibo de ventas.

Usted debe pagar todos los costos de envío requeridos para entregar el producto a SPECTRA para el servicio de garantía. Si el producto es reparado o reemplazado de acuerdo a garantía, los gastos de retorno serán por cuenta de SPECTRA. No existen otras garantías expresas diferentes de aquellas declaradas en el presente documento.

Esta garantía es válida solamente en el cumplimiento de las condiciones que se establecen a continuación:

1. La garantía se aplica solamente al producto de SPECTRA siempre que:
  - a. Permanezca en posesión del comprador original y se exhiba la prueba de compra.
  - b. Que no ha sido sometido a accidentes, mal uso, abuso, servicio inapropiado, uso fuera de las descripciones de advertencia cubiertas

dentro del manual del propietario, o modificaciones no aprobada por SPECTRA.

- c. Los reclamos deben ser hechos dentro del período de garantía.
2. Esta garantía no cubre daños o fallas del equipamiento causados por conexiones eléctricas que no cumplen con los códigos eléctricos, con las especificaciones del manual del propietario de SPECTRA, o la falta de cuidado razonable y mantenimiento necesario como se describe en el manual del propietario.
3. La garantía de todos los productos de SPECTRA se aplica solamente al uso residencial y es anulada cuando los productos son utilizados en un ambiente no residencial, o instalados fuera de los Estados Unidos.

Esta garantía le da derechos legales específicos, y usted puede tener también otros derechos que varían de estado a estado. Para OBTENER SERVICIO por favor remueva todas las baterías (de existir) y embale la unidad con cuidado enviándola por correo postal asegurado y prepago o UPS a SPECTRA, a la dirección que se menciona abajo. SI LA UNIDAD ES DEVUELTA DENTRO DEL PERÍODO DE GARANTÍA EXHIBIDO arriba, por favor incluya una prueba de compra (recibo de caja registradora con fecha), para que podamos determinar su elegibilidad para el servicio de garantía y reparación de la unidad sin costo. También incluya una nota con una descripción explicando en qué forma la unidad es defectuosa. Un representante de atención al cliente tal vez deba contactarlo en relación al estado de su reparación, por lo tanto incluya su nombre, dirección, número de

teléfono y dirección de correo electrónico para acelerar el proceso.

SI LA GARANTÍA SE ENCUENTRA FUERA DEL PERÍODO DE GARANTÍA, por favor incluya un cheque por **\$10.00** para cubrir el costo de reparación, manejo y correo de retorno. Todas las devoluciones cubiertas por la garantía deben ser enviadas por correo prepago.

Se recomienda que primero entre en contacto con SPECTRA llamando al número 1-800-777-5331 o por correo electrónico enviando un mensaje a [custserv@spectraintl.com](mailto:custserv@spectraintl.com) para obtener información actualizada sobre la unidad que requiere servicio. En algunos casos el modelo puede haber sido discontinuado y SPECTRA se reserva el derecho de ofrecer opciones alternativas de reparación o reemplazo.

SPECTRA MERCHANDISING INTERNATIONAL, INC.  
4230 North Normandy Avenue,  
Chicago, IL60634, USA.  
1-800-777-5331

Para registrar su producto, siga el vínculo a continuación en el sitio web para ingresar su información.

<http://www.spectraintl.com/wform.htm>

Impreso en China